



# KIS ÚJSÁG

2002. november

ZÁKÁNYSZÉK KÖZSÉG INFORMÁCIÓS KIADVÁNYA

XII. évfolyam 11. sz.

## HÍRDETMÉNY

A 2002. október 20.-i polgármesteri és önkormányzati képviselői választás eredményéről.

### Polgármester jelöltek nevei                      érvényes szavazat

Gárgyán István	475
Dr. Kovács József	593
Seresné Borbás Zsuzsanna	62

A megválasztott polgármester neve:                      **DR. KOVÁCS JÓZSEF**

### Kislistás választás eredménye:

<u>Jelölt neve</u>	<u>érvényes szavazat</u>
1. Adamik István	599
2. Csóti József	636
3. Dobó László	491
4. Dóczy Ferenc	362
5. Fodor János	531
6. Földi József	510
7. Hajdu Imréné	575
8. Honti Tamás József	320
9. Kazi Péter	432
10. Kecskeméti Gábor	219
11. Lengyel Vilmos	429
12. Liebhaber Gáborné Huszta Julianna	266
13. Dr. Máthé Ellák	394
14. Matuszka Antal István	554
15. Ifj. Papp István	370
16. Papp István Szilveszter	327
17. Papp János Tibor	217
18. Rácz Sándor	182
19. Sas Györgyné	357
20. Dr. Sebestyén Balázs	616
21. Seresné Borbás Zsuzsanna	210
22. Tálás Szűcs Sándor	392
23. Tari Mária	261

### A kislistán megválasztott helyi önkormányzati képviselő-testület tagjai:

1. Csóti József
2. Dr. Sebestyén Balázs
3. Adamik István
4. Hajdu Imréné
5. Matuszka Antal István
6. Fodor János
7. Földi József
8. Dobó László
9. Kazi Péter

Zákányzék, 2002. október hó 21.

Dr. Papp Róbert  
HVI vezető

## TISZTELT ZÁKÁNYSZÉKI VÁLASZTÓPOLGÁROK!

Az október 20-ai önkormányzati választások eredménye mindenki előtt ismertté vált. A megválasztott Képviselő-testület november 4-én megtartotta alakuló ülését, s ezzel együtt megkezdte munkáját.

***Mindenekelőtt köszönetemet fejezem ki minden zákányszéki választópolgárnak, akik az urnákhoz járultak, elősegítvén ezzel egy demokratikus és eredményes zákányszéki önkormányzati választás sikerét.***

Köszönöm **Frank Istvánnak**, az **FKGP** zákányszéki Tagszervezete elnökének, **Honti Tamásnak**, a **FI-DESZ-MPP** zákányszéki Csoportja elnökének és **Kotogán Gézának**, az **MSZP** zákányszéki Szervezete elnökének, hogy ők személyesen is, és az általuk vezetett szervezetek tagjai is biztosították támogatásukról.

Köszönetemet fejezem ki azon **szervezetek vezetőinek, tagjainak és magánszemélyeknek**, akik támogatták, illetve elfogadták csapatunk programját, és az eredményesség érdekében mozgósították a választópolgárokat.

Hálás köszönetemet fejezem ki azoknak a zákányszéki polgároknak, név szerint **Adamik Istvánnak, Fodor Jánosnak, Földi Józsefnek, Hajdú Imrénének, Honti Tamásnak, Kecskeméti Gábornak, Lengyel Vilmosnak, Liebhaber Gábornének, (Szódás) Papp Istvánnak, ifj. (Pika) Papp Istvánnak, dr. Sebestyén Balázsnak és (Tálas) Szűcs Sándornak**, akik nevüket adták a programhoz, amelyet együttgondolkodva véglegesítettünk, és közös sikerünk érdekében mindent megtettek.

***Végezetül szeretném köszönetemet kifejezni azon polgármester- és képviselő-jelölteknek, akik a meghirdetett Etikai Kódex mentén, saját értékes eredményeiket és tartalmas programjukat – nem pedig a vetélytársak lejáratását, becsületükbe gázolását, rossz és rémhírek keltését – tűzve lobogójukra küzdöttek a megválasztásukért.***

**Dr. Kovács József**  
Polgármester

---

## TISZTELT LAKOSSÁG!

Az önkormányzati választásokon, Zákányszéken 26 jelölt közül lehetett választani.

A hivatalos választási eredményre sokan kíváncsiak voltak.

Azon jelöltek, akik nem jöttek el, azok én szerintem vagy:

- nem érdekelte őket, hogy mi lesz az eredmény,
- féltek tudomásul venni a választók véleményét, akaratát,
- nem tartották azon 25-30 fő munkáját arra érdemesnek, akik reggel 5 órától azon fáradoztak, hogy a választás minél hamarabb és zökkenőmentesen menjen végbe.

A kérdésem: akkor minek jelöltették magukat?!

Az eredménytől függetlenül sokan – ki türelmesen, ki türelmetlenül – megvárták a hivatalos eredmény kihirdetését, ami elhúzódott ¾4-ig. Ezen személyeket érdekelte a választás végeredménye, s értékelték az emberek munkáját. Üzenet jellegű is volt, szándékuk van megbékélni. A jövőben úgy dolgozni, hogy a véleményeket meghallgatják, ütköztetik és döntéseknél nem az EGYÉNI ÉRDEKEK fognak előtérbe kerülni.

Kérdésem: a távol maradtok miért vállalták a megmérteztést, ha nem tudják elviselni „ki mit érdemelt, azt kapott?”

Köszönet mindenkinek, aki eljött szavazni, azoknak is, akik megvárták a hivatalos eredményhirdetést. Ez a választás Zákányszéken nem pártok harcáról szólt (ilyen egyöntetűen még egy választáson sem volt ilyen összhang), hanem személyes sérelmekről.

A testületnek kívánok jó egészséget, sok sikert, kívánom, hogy a döntéseknél a falu érdekét képviseljék.

**Nyilasi Antalné**

**TÁJÉKOZTATÓ A KÉPVISELŐ-TESTÜLET  
2002. NOVEMBER 4-ÉN MEGTARTOTT ALAKULÓ ÜLÉSÉRŐL**

Az október 20-án megválasztott Képviselő-testület november 4-én 16 órai kezdettel tartotta meg alakuló ülését a Művelődési Ház nagytermében. Az ülésen a megválasztott Képviselő-testület minden tagja megjelent, név szerint:

*Adamik István, Csóti József, Dobó László, Fodor János, Földi József, Hajdú Imréné, Kazi Péter, dr. Kovács József polgármester, Matuszka Antal és dr. Sebestyén Balázs.*

Az ülésen megjelenteket a Képviselő-testület korelnöke, *Hajdú Imréné* köszöntötte, majd a Himnusz hangjai után felkérte *Szabó Istvánt*, a Helyi Választási Bizottság elnökét, hogy ismertesse az október 20-ai választás eredményeit. Az ismertetést követően *dr. Papp Róbert* jegyző – mint a Helyi Választási Iroda vezetője – megköszönte a választásban résztvevő bizottságok vezetőinek, tagjainak munkáját.

Az ismertetést követően először *dr. Kovács József* polgármester, majd a képviselők *Szabó István*, a Helyi Választási Bizottság elnöke előtt letették az esküt. Az eskütételt a megbízólevelek átadása, illetve átvétele követte.

Az ünnepélyes eskütétel után *Hajdú Imréné*, a testületi ülés vezetője felkérte a polgármestert programja ismertetésére (a négy esztendőre vonatkozó Polgármesteri Program a Kis Újság ezen számában külön cikkben olvasható). Ezt követően – a korelnök előterjesztésében – a Képviselő-testület a hatályos jogszabályok figyelembe vételével megállapította a polgármester illetményét. Az illetményt a testület **229.450,-Ft** összegben határozta meg (egyébként a polgármesteri illetmény az újválasztás előtt is ennyi volt).

Az előbbi napirendi pont után a korelnök az ülés vezetését a polgármesternek adta át, aki a Képviselő-testület elé terjesztette a testület Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítását. A módosítást a bizottsági struktúra átalakítása tette szükségessé. Az előterjesztés elfogadását a Képviselő-testület bizottságainak megalakítása, a bizottsági tagok megválasztása követte. Az alábbiakban felsoroljuk a testület bizottságait, azok elnökeit és tagjait:

**Oktatási és Kulturális Bizottság (OKB)**

- Elnök: 1. *Matuszka Antal* (Tanya 528.)  
 Tagok: 2. *Dobó László* (Ifjúság u. 26.)  
 3. *Fodor János* (Szegefű J. u. 1.)  
 4. *Puskás Gabriella* (külső tag, Hársfa u. 1.)  
 5. *Honti Tamás* (külső tag, Petőfi S. u. 7.)

**Pénzügyi, Ügyrendi és Vállalkozás-fejlesztési Bizottság (PÜVB)**

- Elnök: 1. *Földi József* (Tömörkény u. 61.)  
 Tagok: 2. *Kazi Péter* (Nyár u. 3.)  
 3. *Dr. Sebestyén Balázs* (Petőfi S. u. 7.)  
 4. *Kopasz Szilveszter* (külső tag, Ifjúság u. 37.)  
 5. *Papp István* (külső tag, Petőfi S. u. 39.)

**Szociális Bizottság (SZB)**

- Elnök: 1. *Adamik István* (Dózsa Gy. u. 73.)  
 Tagok: 2. *Csóti József* (József A. u. 68.)  
 3. *Szűcs Sándor* (külső tag, Tanya 619.)

A választás után a bizottságok külső (nem képviselő) tagjai a polgármester előtt letették az esküt.

A bizottságok megalakulását követően a Képviselő-testület – a polgármester javaslatára – alpolgármestert választott. A titkos szavazás eredményeképpen az alpolgármester – egyhangú szavazással – *Hajdú Imréné* lett. A testület ezt követően, a hatályos jogszabályoknak megfelelően, megállapította az alpolgármester tiszteletdíját.

A Képviselő-testület a törvényi előírásoknak megfelelően megbízta a Pénzügyi, Ügyrendi és Vállalkozás-fejlesztési Bizottságot, hogy az elkövetkező hat hónap alatt (2003. május 4-ei végső határidővel) készítse elő a testület és szervei Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítását.

Az ülés végezetével – az Előterjesztések című napirendi pont keretein belül – a Képviselő-testület módosította az ez évi munkatervét (a hátralévő testületi ülések időpontja: december 11. és december 30.), valamint hozzájárulását adta különböző – informatikai tartalmú – pályázatok benyújtásához.

A Képviselő-testület ez évi **9. rendes – közmeghallgatással egybekötött – ülése december 11-én (szerdán) lesz, kezdete 16 óra, helye a Művelődési Ház nagyterme. Az ülés fő napirendi pontjai:**

- *Tájékoztató a 2002. évi költségvetés III. negyedévi végrehajtásáról*
- *Az önkormányzat 2003. évi költségvetési koncepciójának elfogadása*
- *Beszámoló az átruházott hatáskörök gyakorlásából eredő feladatok ellátásáról*

A Képviselő-testület ülésére szeretettel és tisztelettel várunk minden érdeklődőt!

**Dr. Kovács József**  
polgármester

**POLGÁRMESTERI PROGRAM**  
**A 2002-2006. ÉVEK KÖZÖTTI CIKLUSRA**

(Elhangzott 2002. november 4-én a Képviselő-testület alakuló ülésén)

**BEVEZETÉS**

A helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 91. §-a a következőket írja elő:

- (1) *Az önkormányzat meghatározza gazdasági programját és költségvetését.*
- (2) *A költségvetés összeállításának részletes szabályait az államháztartásról szóló törvény, a finanszírozás rendjét és az állami hozzájárulás mértékét az állami költségvetési törvény határozza meg.*
- (3) *Az állami költségvetési tervezés önkormányzatokat érintő feladatait a Pénzügyminisztérium és a Belügyminisztérium végzi.*
- (4) *Az országgyűlési költségvetési döntéseket az önkormányzati érdekszövetségekkel lefolytatott egyeztetés után, a véleményük figyelembevételével kell meghozni.*

Amíg az önkormányzat költségvetését – egy naptári esztendőre vonatkoztatva – a képviselő-testület rendeletben fogalmazza meg, addig Gazdasági Programját – ismertebb nevén Ciklusprogramját – az SZMSZ szerint az alakuló ülést követő hat hónapon belül köteles megalkotni és elfogadni. A rendelkezésre álló viszonylag hosszú felkészülési idő sejtetni engedi, hogy a négy esztendőre szóló program stratégiai fontosságú dokumentum az önkormányzat, illetve a település fejlődése, eredményes működése szempontjából. Szerencsés és célszerű, ha a megválasztott polgármester programja mintegy alapját képezi az önkormányzat Gazdasági Programjának.

A programom lényege napvilágot látott a választási kampány során két esetben is, először egy szórólapon volt olvasható, majd ugyanez jelent meg a Kis Újság választási különszámában is. Az elképzeléseim szervesen épülnek az elmúlt négy év eredményeire, és erőteljesen veszik figyelembe hazánk legújabb kori történelmének legnagyobb kihívását, az Európai Unióhoz történő csatlakozás tényét. Számomra mi sem természetesebb, minthogy a program nem egy egyszemélyes elképzelés, más szóval nem egy egyéni hőbort, hanem csapatmunka eredménye. Az alábbiakban – az önkormányzatokról szóló törvénynek is megfelelően – az önkormányzati nagy ellátási területek, illetve feladatok szerint csoportosítva ismertetem a következő négy évre vonatkozó elképzeléseimet, elképzeléseinket.

**1. Képviselő-testületi munka**

A kor kihívásai a testületi munkára is hatással vannak. Ennek érdekében:

- *javasolom a Képviselő-testületnek, hogy 2003. január 1-jei hatállyal vezessük be a testületi tiszteletdíj intézményét,*
- *ezzel párhuzamosan a testületi munkában való részvétel szempontjából módosítani szükséges a Szervezeti és Működési Szabályzatot,*
- *az EU-s előírásoknak megfelelően szükségessé válik a helyi civilszervezetek döntés előkészítő folyamatba való fokozottabb bevonása, támogatásuk biztosítása mellett.*

**2. Egészségügyi és szociális ellátások**

Az egészségügyi ellátás terén feladat:

- ◆ *a mórashalmi székelyű központi ügyeleti ellátás továbbfejlesztése és működtetése,*
- ◆ *a fizioterápiás ellátás stabilizálása, feltételeinek további javítása,*
- ◆ *esetleges gyermekorvosi ellátás bevezetése,*
- ◆ *a különböző szűrőprogramok (Mórashalom adta lehetőségekkel) rendszeresebbé tétele,*
- ◆ *a községi Egészség-hét megszervezése, további fejlesztése.*

Szociális ellátási feladatok:

- *idős rászorultak riasztási körének kiszélesítése,*
- *Idősek Otthona működésének megindítása,*
- *a tanyagondnoki szolgálat bevezetése (Homokháti projekt keretein belül),*

*(folytatás az 5. oldalon)*

- *Az idősök, nyugdíjasok szabadidő lehetőségeinek kiszélesítése a nagymértékben fejlesztett Gondozási Központ keretein belül,*
- *a rászorultakról való fokozottabb gondoskodás,*
- *a Gondozási Központ hatékony és takarékos működtetése a minőségbiztosítás jegyében.*

### **3. A nevelés-oktatás területe**

Fontos feladat a mindenkorai jogszabályi előírásoknak való állandó megfelelés. E mellett kiemelendők az alábbi teendők:

- ◆ *a Manó-kert Óvodában működő központi konyha fejlesztése a HACCP (minőségbiztosítás) és az ÁNTSZ előírásoknak megfelelően (kb. 4 millió Ft beruházás szükséges),*
- ◆ *a Művelődési Ház átalakításának befejezése (a fedezet az ez évi költségvetésben biztosított),*
- ◆ *a Nevelési és Pedagógiai Programok kor követelményeinek megfelelő továbbfejlesztése,*
- ◆ *iskolabusz szükségességének megvizsgálása,*
- ◆ *a nevelési-oktatási intézmények hatékony és takarékos működtetése a minőségbiztosítás jegyében.*

### **4. Polgármesteri Hivatal**

Legfontosabb cél: a lakosság minél teljesebb körű magas szintű, korrekt, udvarias kiszolgálása. Ennek érdekében a feltételeket is javítani kell, a teendőink:

- *a hivatali munkatársak terv szerinti továbbképzése (diplomaszerzés, tanfolyamok végzése, s ezek támogatása),*
- *megfelelő káderpolitika folytatása az utánpótlás biztosítása érdekében,*
- *a hivatal és az intézmények telefonhálózatának korszerűsítése a takarékos és a fejlődés jegyében (VODAFONE kormányzati csomag igénybevétele),*
- *a hivatal épületének belső felújítása és a tetőszerkezet cseréje és/vagy felújítása, továbbá statikai vizsgálat eredménytől függően: fődémcsere,*
- *a Polgármesteri Hivatal hatékony és takarékos működtetése a minőségbiztosítás jegyében.*

### **5. Művelődés és kultúra, sport**

A művelődés és kultúra terén feladataink:

- ◆ *a Művelődési Ház eredeti funkciójának (előadások, klubfoglalkozások) visszaállítása, illetve megerősítése,*
- ◆ *együtteseink támogatásának további biztosítása.*

A sportfeladataink:

- ◆ *a megyei III. osztályú futballcsapat működési feltételeinek biztosítása,*
- ◆ *a sportház rekonstrukciója (ez elengedhetetlen beruházás),*
- ◆ *a sporttelep rendezése felújítása, kialakítása – a községi Településrendezési Tervnek megfelelően – Szabadidő és Sportcentrummá.*

### **6. Környezetvédelem**

Az EU csatlakozás viszonylatában ezen a területen található a legtöbb és legfontosabb megoldásra váró feladat, ezek:

- *községi Környezetvédelmi Program elkészítése és elfogadása (a forrás rendelkezésre áll),*
- *a községi ivóvíz arzénmentesítése a hatályos jogszabályi előírásoknak megfelelően (2006. 12. 31-ig kötelező megoldani, a bekerülési költség kb. 50 – 100 millió Ft),*
- *a szennyvízcsatorna hálózat kiépítése, a szennyvíz elvezetése a mórhalmi tisztítóba, helyreállítási munkálatok elvégzése (pl. út, járda),*
- *hulladékudvar megépítése, a szelektív hulladékgyűjtés bevezetése, a szemételep bezárása és rekultivációja.*

(folytatás a 6. oldalon)

(folytatás az 5. oldalról)

### 7. Településüzemeltetés

E téren feladataink:

- ◆ a külterületi utak folyamatos karbantartása, a meglévő aszfaltos utak felújítása,
- ◆ Zákányszék-Domaszék mezőgazdasági feltárási út megépítése,
- ◆ a „liliomi” úton esetleges buszmegálló létesítése,
- ◆ a köztemetőre vonatkozó kötelező közzolgálati szerződés felülvizsgálata: a feladatmegosztás pontosítása,
- ◆ a temetőben urna elhelyezési lehetőségek biztosítása (beruházást igényel).

### 8. Telekommunikáció

A kommunikáció feltételeinek biztosítása jelenkori fejlődésünk egyik záloga, feladataink:

- Községi Kommunikációs Centrum létrehozása a Teleház és a Községi Könyvtár bevonásával,
- A Teleház továbbfejlesztése (újabb informatikai eszközök beszerzése),
- községi kábel-tv hálózat és fejállomás kiépítése, falustúdió kialakítása és működtetése,
- VODAFONE fejállomás létesítése.

### 9. Ifjúság

Az ifjúsággal való törődés – mondhatni – fejlődésünk másik záloga, teendők e téren:

- ◆ az ifjúsági bérlekások megépítése, az elfoglaltságra vonatkozó pályázatok kiírása,
- ◆ a fiatalok élet- és közösségi terének minél teljesebb biztosítása,
- ◆ a már nem Zákányszéken tanuló fiatalok nyomán követése (ifjúsági referens által),
- ◆ az Ifjúsági Önkormányzat bevonása a döntés előkészítő folyamatokba.

### 10. Idegenforgalom

E területen egyre nagyobb lehetőségek kínálkoznak a kistelepülések számára. A lehetséges feladataink:

- szervezési segítségnyújtás a turisztikai referensen keresztül (már működik),
- a település arculatának, küllemének javítása a turisztikai vonzás fokozása érdekében: a tájba illő buszváró program befejezése (a forrás adott), utca eligazító-tájékoztató táblák kihelyezése,
- testvér települési kapcsolataink kiszélesítése.

### 11. Vállalkozásfejlesztés, EU csatlakozás

A közeli csatlakozás végett az önkormányzatnak elő kell segítenie a folyamatot. Elképzelésünk:

- ◆ a helyi mezőgazdasági termelők, és más vállalkozások intenzív EU csatlakozási felkészítése az illetékes kamarák és a helyi civilszervezetek bevonásával, képviselő-testületi EU csatlakozási feladatokat is ellátó bizottság létrehozása,
- ◆ gazdasági-ipari terület kialakítása, közművesítése;
- ◆ a munkahelyteremtés lehetőségei szerinti elősegítése (pl.: Gondozási Központ létszámának emelése, a Lengyel-gazda Kht. kapacitásának növelése, távmunkaprogram lehetőségeinek felkutatása).

### 12. Vagyongazdálkodás

Az önkormányzat vagyonának alakulását biztosan érintik az alábbiak:

- a külterületi utak újra mérése, kimérése (az utak egy része „elfogyott”, pl. elszántották),
- a háziorvosi privatizáció kiterjesztése, illetve befejezése,
- a szolgálati lakások esetleges eladása (a bérlet ténye gyakorlatilag haszon nélküli, a szükséges felújítások viszont nagyrészt az önkormányzatot terhelik; ez már folyamatban lévő ügy),
- újabb építési területek, telkek kialakítása (kisajátítás, kimérés, közművesítés, stb.).

### ÖSSZEGZÉS, ZÁRSZÓ

A fent felsorolás nem teljes, kimaradhattak teendők, vagy a felsoroltak közül bizonyosak elhagyhatók. A Gazdasági Program elkészítésére rendelkezésre álló idő elegendőnek látszik a megfelelő szakmai előkészítésre. Természetesen mi is része vagyunk egy kisebb vagy nagyobb közösségnek: pl. a Homokháti Önkormányzatnak.  
(folytatás a 7. oldalon)

(folytatás a 6. oldalról)

kormányzatok Egyesületének, vagy ami ennél szűkebb: a közvetlen szomszédainkkal képezhető közösségnek. Reálisan kínálja magát a gondolat: a programunk főbb céljai meghatározásához vessük össze magunkat a hozzávetőlegesen hasonló méretű szomszéd településekkel, s az elemzésből vonjunk le helytálló következtetéseket, nem feledvén a nemzeti, valamint az EU-s elvárásokat sem. Feladataink megoldásához, céljaink megvalósításához azonban forrásokra van szükség, így a fenti összehasonlító elemzéssel párhuzamosan helyi forráselemzésre is sort kell, hogy kerítsünk.

**Dr. Kovács József**  
polgármester

## **A MUNKA MEGKEZDŐDÖTT!!!**

Az önkormányzati választások befejeződtek, településünkön **2002. november 4-én** megalakult az új képviselőtestület. Önök, **Zákányszéki Választópolgárok** megtették, amit kellett. Megválasztották a település Polgármesterét és a Testület tagjait.

A munka az elkövetkezendő négy évben a **Polgármesterre és a Testületre** vár. Az Unió közeledtével pedig munka lesz bőven, nem mindegy tehát hogyan sáfarkodunk energiáinkkal, tudásunkkal. Tudjuk-e képességeinket, tapasztalatainkat kellőképpen kamatoztatni?! Ehhez a feladatokat a testületen belül a lehetőségekhez képest a legjobban kell szétosztani. A tisztségek az alakuló ülésen szétosztásra kerültek, minden képviselő megkapta szakmai bizottsági feladatát.

A testületi ülést megelőző bizottsági egyeztető megbeszélésen kialakult konszenzus sajnos nem jutott érvényre a testületi ülésen. Javaslatomat melyben **Csóti Józsefet** jelöltem tagnak a **Pénzügyi és Vállalkozásfejlesztési Bizottságba** - hivatkozva arra, hogy ebben a bizottságban nincs képviselve a település *mezőgazdasági vállalkozói és őstermelői rétege* - a testület többsége elvetette. Ennek a döntésnek vonzata lett még az is, hogy a **Szociális Bizottságba** nem került az egészségügyi és szociális szférában jártas szakember. Úgy ítélem meg, hogy már a négy éves munka elején nem kellőképpen élünk lehetőségeinkkel, képviselőink tapasztalataival.

Ennek ellenére bizom abban, hogy valamennyiünk célja a település fejlődésének elősegítése és a lakosság szolgálata.

*„Hitünk parancsa, hogy a templomon kívül,  
az életben is testvérek maradjunk,  
egymás sorsa iránt érdeklődjünk,  
és egymás terhét kölcsönös megértésben hordozzuk.”*

**Matuszka Antal**  
Képviselő

## **Hulladékügyeinkről**

Arra kérem a zákányszékieket, különösen a külterületen lakókat, hogy komposztálják a növényi szárazakat, konyhai hulladékot, leveleket, gyomnövényeket, fűvet.

A komposztálás úgy is megfelelő lehet, ha egészen egyszerűen ásnak egy néhány méterter szer néhány méteres kisebb mélységű gödröt, a zöld hulladékot ide gyűjtik. A gödör sarkában elhelyezett oszlopokhoz már csak deszkákat, kerítésléceket illesztnek, körbefogva így a növényi maradvány halmozott. Különösen belterületen jöhet jól a levágott fű elterítése a komposzt tetején, mert az tökéletesen zár, elősegítve a természetes bomlási folyamatot.



(folytatás a 8. oldalon)

(folytatás a 7. oldalról)

A még meglévő hulladékudvarunkon szétnézve szomorú látvány fogad, hiszen az ott elhelyezett – egyébként komposztálható – növényi maradványok végtelenül össze vannak keveredve üveggel, gumival, fóliával. Az úgynevezett *agrofoliát* kérjük gyűjtsék össze külön a lomtalanítások alkalmával – de adott esetben külön gyűjtő akcióval – Szegedi szolgáltatónk szívesen és díjtalanul elszállítja azt. Aki így tesz, biztos lehet benne, hogy a következő generációkra oly veszélyes műanyag termék teljes mértékben újrahasznosításra kerül.

Tudom, hogy községünkben élők számára nem közömbös a jövőnket fenyegető hulladékok korszerű és környezetbarát elhelyezése, kezelése. Kérem, ne vegyék zokon a komposztálásra felhívást, és az egyébként nyilvánvalóan nem szakszerű ajánlást. A zákányszéki kertészek nálam sokkal jobban tudják, milyen módszerek léteznek a komposztálásra, én csupán szerettem volna felhívni arra a figyelmet, hogy ne kerüljön a szemét közé az olyan anyag, amely egy-két év múltán kiváló talajerő-növelőként is hasznosulhat. A külterületi szemét heti kilencvenezer literes (!) mennyiségéből – biztosan állíthatom – legalább harmincezer liter komposztálható növényi maradvány. Az országos statisztikák szerint 40%-ot is eléri a komposztálható anyag aránya vidéken gyűjtött hulladék között.

### **A külterületi hulladékról**

Kérek mindenkit, vegye figyelembe, hogy a közszolgáltatást, amelyet az önkormányzat köteles *szervezni*, (de nem finanszírozni) – az úgynevezett kommunális, vagyis: „háztartási” hulladékokra vezettük be, amely mennyiség 110 liter/hét egy ingatlan esetében. Itt hívom fel a figyelmet, becslésem szerint, ha úgy adódik a nem kifejezetten hálás feladatot végzők zokszó nélkül elvisznek egy ingatlantól akár a szerződéses mennyiségnek a többszörösét is, illetve más lomot is. Külterületen az ingatlanok nagy részén komoly gazdasági tevékenység folyik, amely tevékenység „telephelyein” természetesen nagy mennyiségű hulladék keletkezik, amely semmiképp nem férhet bele a „háztartási kategóriába”. A belterületi vállalkozók mind rendelkeznek külön gyűjtőedénnyel a gazdasági tevékenységükkel összefüggő szemét gyűjtésére. Arra kérek mindenkit, aki jelentősebb gazdálkodást végez külterületen, hogy a Szegedi szolgáltatóval kössön szerződést konténer kihelyezésére. Tudjuk, hogy méltányos díjak mellett, aki akar, meg tud állapodni a hulladékkezelő vállalattal.

Kérem, értsék meg, hogy a külterületi közszolgáltatásunk nem vonatkozhat a teljes külterületi hulladékmennyiség begyűjtésére, mert az aránytalan terhet jelentene a *lakosoknak*. A külterületi kukák sokszor egy nap leforgása alatt megtelnek. A heti kétszáz ezer liter összes külterületi hulladék begyűjtése pedig a jelenlegi tarifa többszörösére rúgna az egyébként is nehéz körülmények között élők számára. Higgyék el, a környező településekhez képest jelentős lépést tettünk a külterületi közszolgáltatás bevezetésével, mert egy-két éven belül úgyis rászorítanak minden községet a külterületi gyűjtésre is (jogszabály szerint ez már most is kötelező). A Tisztiorvosi Szolgálat (ÁNTSZ) közegészségügyi ellenőrei elismerően szóltak legutóbbi látogatásuk alkalmával a településünkön élők hulladékkezelési munkájáról.

### **A Szikora-Gödörrel**

A régi szemételepünk rekultivációjának tervei elkészültek, EU-támogatással a jövő év folyamán meg fog megvalósulni a terület megfelelő rehabilitációja. A Szikora-Gödör tehát véglegesen megszűnik, mint személerakó.

### **Az új hulladékudvarról**

A korszerű, parkosított hulladékudvar tervei elkészültek, hatósági engedélyezése folyamatban van. Szeged Városa milliárdokat nyert hulladékkezelésre, és fogadó-udvarok kialakítására, a munkák tavasszal bizonyosan elkezdődhetnek a sertés-átvevőtelep fölött. Itt bárki elhelyezhet díjtalanul a külön-külön fajtánként gyűjtött szemétből naponta akár egy köbmétert is. A konténereket itt rendszeresen ürítik – mint arról korábban írtam – a hulladékudvar nem szemételep, hanem voltaképpen egy fogadóudvar.

Végezetül kérem, keressenek, írják meg észrevételeiket, javaslataikat hulladék ügyben Tudom, hogy minden kritika jogos, dolgozzunk közösen azon, hogy egészségesebb, élhetőbb világban éljünk! Következő számban a szelektív hulladékgyűjtésről írok.

**Dr. Papp Róbert**  
jegyző



## Kerítésfestés



Községünk központjában, a Lengyel téren kiépített park sokunknak nagyon tetszik, így látszik, hogy kicsiny falunk fejlődik. Különösen szép látvány éjszaka a templom és a park ki-világítva. Még szebbé téve környékét, Egyházközségünk híveivel október elején lefestettük a

kerítést a templom és a plébánia körül. Mindezt társadalmi munkában végeztük 3 nap alatt, 37 személy, köztük 10-en több napot is segítették.

**Mindenkinek, aki bármilyen munkával hozzájárult, köszönettel tartozunk.**

A kapuk javítását elvégezte:

Cseh Zoltán plébános  
Vass Csaba hitoktató  
Papp László, tanya 525.  
Papp István, tanya 525.

Köszönjük munkájukat.

Az anyagot beszerezte: Papp László, tanya 525.

A munka közben elfogyott festékhez még vásárolni ment: Szondi Sándor. Köszönet érte.

Külön köszönetet mondunk ifj. Frank Szilveszterné Piroskának, aki minden nap 12 órára finom ebédet készített nekünk.

Az ebédhez hozzájárultak:

Ifj. Frank Szilveszterné, tanya 152.  
Ábrahám Istvánné, Nyár u.  
Csóti Józsefné, József A. u.  
Fodor Istvánné, Október u.  
Papp Józsefné, tanya 92.  
Sutka Lászlóné, Kossuth u.

És akik a kerítést lefestették:

Ábrahám Sándorné, tanya 568.  
Ábrahám Istvánné, Nyár u.  
Ádám Nándorné, Arany J. u.  
Battanec Imréné, Móra F. u.  
Börcsök Zoltánné, tanya 601.  
Csúcs Csabáné, Móra F. u.  
Csúcs Istvánné, tanya 507.  
Csúcs Tiborné, tanya 147.  
Ifj. Daka Szilveszterné, tanya 175.  
Dobó Lászlóné, Ifjúság u.  
Dóczi Istvánné, Arany J. u.  
Fodor Istvánné, Október u.  
Fodor Jánosné, Szegfű J. u.  
Id. Fodor Lajosné, Móra F. u.  
Ifj. Frank Szilveszterné, tanya 152.  
Gera Józsefné, József A. u.  
Hajdú Imréné, József A. u.  
Ifj. Lengyel Vilmosné, József A. u.  
Losonc Ernőné, Ifjúság u.  
Makra Ignác, tanya 139.  
Ifj. Makra Sándorné, Hársfa u.  
Oltványi Istvánné, Szegfű J. u.  
Papp Istvánné, tanya 527.  
Papp Józsefné, tanya 92.  
Pappné Joó Márta, tanya 525.  
Sutka Józsefné, Béke u.  
Tanács Józsefné, Újtemető u.  
Tóth Imréné, Szegfű J. u.  
Zombori Józsefné, Szegfű J. u.  
Zombori Szilveszterné, Szegfű J. u.

**Mindenkinek nagyon köszönjük, hogy ebben az őszi nagy dologidőben eljöttek és segítettek.**

A Jó Isten fizesse meg munkájukat.

**Fodorné**

## **Falugazdász híradó**

### FOGADÓÓRÁK:

*Hétfő:* 7-15 óráig  
*Kedd:* 7-15 óráig  
*Szerda:* 7-15 óráig



### Gázolaj jövedéki adó visszaigénylés

A mezőgazdasági termelők gázolaj jövedéki adó visszatérítését november 1.-től folyamatosan (egész évit) lehet igényelni minden regisztrált termelőnek, saját nevére szóló számlákkal. Szántóterületre 90 L/ha Gyümölcs, szőlő 200L/ha, Gyep 12L/ha, tehénre 85 l/db adható Literenként 64,16 Ft igényelhető a 2002 július 1. előtt vásárolt gázolajra a 2002 július 1. után vásárolt gázolajra 68 Ft/l számolható el. A tehenek után járó igényléseket 2003. Január 15. után lehet beadni.

**Vass Károly**  
falugazdász

## AKTUÁLIS NÖVÉNYVÉDELMI MUNKÁK

Gyümölcsösökben a következő évi fertőzés mértékét jelentősen befolyásolja az eredményesen telelőre vonult károsítók mennyisége. Ezért nagyon fontos, hogy ősszel a fontosabb károsítók ellen záró-permetezésre kerüljön sor. A károsítók egy része a fás részeken, más része a lehullott lombban telel át. A lomb megsemmisítésével csökkenteni lehet a károsítók mennyiségét. A fás részeken telelő károsítók ellen kémiai védekezésre van szükség.



Eredményesen alkalmazhatóak a réztartalmú készítmények 1-2%-os töménységben. Ezt a rezes permetezést különösen ajánlott az almástermésűeknél elvégezni a tüzelhalás okozta betegségek leküzdésére. Ebben az évben is erős volt az őszibarackon a tafrinás levélfodrosodás. Eredményesen csak akkor védekezhünk e kórokozók ellen, ha ősszel, 80-90%-os lombhullás idején elvégezzük a rezes permetezést.

A meggyfákon a moníliafertőzés jelent komoly problémát tavasszal. A következő évi fertőzés csökkentése érdekében fontos, hogy az elszáradt vesszőket, ágakat, elpusztult részeket eltávolítsuk, majd elvégezzük a rezes permetezést. E hatóanyag málnában is jó eredménnyel használható a didimellás fertőzést ellen. A permetezés előtt ekkor is el kell távolítani a letermett részeket, valamint a fertőzött éves vesszőket. Az idei évben kritikus szintet ért el a mezei pocok populáció. Az őszi kalászosokba, repcébe megkezdődött a betelepődése. Mivel e rágcsáló nem alszik téli álmat, így egész télen (akár a hótakaró alatt is) folyamatosan károsít. Amennyiben 100m<sup>2</sup>-en 2-3 db lakott járatot találunk, már indokolt a védekezés végrehajtása. Aki nem védekezik ellene, igen magas gazdasági károkkal kell hogy számoljon az idei és az elkövetkező évben is.

CSONGRÁD MEGYEI NÖVÉNY- ÉS TALAJVÉDELMI SZOLGÁLAT  
6800 Hódmezővásárhely, Rárósi u. 110.

### SAPARD program (2000 – 2006)

A **Sapard segélyprogram** 10 társult közép- és kelet-európai ország számára készült, az agrárgazdaság és vidékfejlesztés területeit öleli fel. Az EU 1999-ben éves szinten összesen 520 millió euró keretet határozott meg a csatlakozni kívánó 10 ország számára.

2002. január végén elfogadták a CAP bevezetését (Közös Mezőgazdasági Politika) Magyarországon. Amely feltétele olyan intézményi és pályázati rendszer működtetése, amely már előiskolája a csatlakozásnak. Magyarország évente 38 millió eurót kap, projekteket kell kidolgozni, azokra pályázatokat kell benyújtani, az agrárstruktúra és a vidéki területek fejlesztésére. A Bizottság Magyarországra telepítette ezt a feladatot, nem Brüsszelből irányítják. Garanciát kért, elhúzódott emiatt, akkreditálni kellett a hivatal működését, így az idén év elején nyert zöld utat a program. A 2000-ben rendelkezésre álló összeg ma is rendelkezésre áll, nem vészett el, így most 3 év támogatásával lehet számolni. Vállalkozások fejlesztésére, termékfejlesztésre, a vidékfejlesztés a falu alternatív jövedelemszerzésére hozták létre a SAPARD Hivatalt. Tehát az elkövetkező években vidékfejlesztésre nagy támogatásokat tudnak nyújtani.

Az Európai Bizottság elvárása, és a lehívható támogatások előfeltétele, hogy a területfejlesztési programok tervezésének és megvalósításának folyamata, módszere fokozatosan közelítsen az EU regionális politikájának keretében alkalmazott mechanizmushoz. Alapvető feltétel a megfelelő szakmai felkészültség, a megfelelő intézmény-, ellenőrző- és monitoring rendszerek kiépítése.

A **SAPARD Terv** elkészítése mellett a programban való részvételünk további feltétele az, hogy a magyar kormány, sőt, maguk a kedvezményezettek is járuljanak hozzá bizonyos nagyságú saját alappal a projektek megvalósításához. **A jövedelemtermelő beruházások esetén** a kedvezményezett hozzájárulása minimum 50% kell, hogy legyen, ami lehet élőmunka, nyersanyag, és alapanyag is. A másik 50%, azaz a közpénzek megoszlása: maximum 75% uniós segély és minimum 25% a magyar költségvetésből. **Jövedelmet nem termelő** programok megvalósítása esetén a saját alap 25% és a maradék 75% megoszlása 75% uniós forrás és 25% a magyar költségvetésből. Így a 9.5 milliárd Ft mellé – amit az Európai Uniótól kapunk – Magyarországnak a saját költségvetéséből kb. 3 milliárd Ft-ot kell biztosítania.

**Tóth Gyöngyi**  
pénzügyi ügyintéző

## A SAPARD HIVATAL PÁLYÁZATI FELHÍVÁSA

## Mezőgazdasági vállalkozások beruházásainak támogatása

**A támogatás célja:**

- a gazdák mezőgazdasági eszközellátottságának növelése
- az előállított termékek minőségi javítása
- az Európai Unió higiéniai és állatjóléti előírásainak való megfelelés
- a vidéki térségek népességmegtartó képességének erősítése
- az Európai Unió környezetvédelmi előírásainak való megfelelés

**A támogatás igényelhető:**

- Gépbeszerzési beruházásokhoz
- Épületfejlesztési beruházásokhoz
- Egyéb gazdasági épületekkel kapcsolatos beruházásokhoz

**A támogatás formája:** vissza nem térítendő fejlesztési támogatás

**A pályázattal elnyerhető támogatás:**

- gépbeszerzés esetén: 30%
- épületfejlesztés és egyéb gazdasági épülettel kapcsolatos beruházás esetében: 40%

**A támogatás igénylésére jogosultak:**

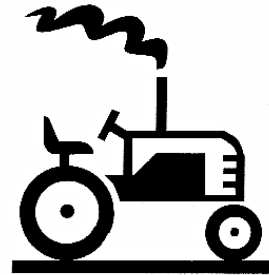
- természetes személyek
- gazdasági társaságok (jogi személyek és jogi személyiség nélküliek is)

A pályázatokat folyamatosan lehet beadni **2002. november 15-éig.**

(Előreláthatólag ezek a pályázati kiírások, jövő év folyamán is meg fognak jelenni.)

További információt a **Zákányszéki Teleházban** kaphat!

Vass Éva  
turisztikai referens

**FIGYELEM!**

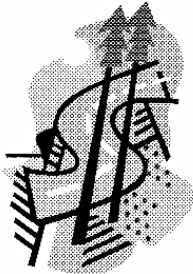
Gazdaesték keretében **2002. 12. 09-én 17 órától** Kabódi Istvánné előadást tart a **falusi turizmusról**.

A tájékoztató fő témakörei:

- falusi turizmus, mint a vidékfejlesztés egyik lehetősége,
- turisztikai pályázati lehetőségek (2003).

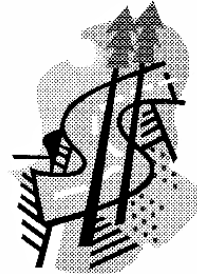
**Minden érdeklődőt szeretettel várunk!**

Szeretném megköszöni minden kedves zákányszéki lakosnak aki kitöltve visszajutatta hozzám a turisztikai kérdőívet, továbbra is várom azok jelentkezését akik szívesen vállalkoznának a falusi turizmus megvalósítására községünkben.



A közeljövőben szeretnék szervezni 1-2 napos **belföldi tanulmányutat**, melyben bemutatásra kerülnének a már működőképes **falusi szálláshelyek**, illetve környezetük.  
*Bővebb információ a Teleházban és a következő Kis Újságban!*

Vass Éva  
turisztikai referens



**NÖVÉNYVÉDŐ MÉRNÖKI ÉS NÖVÉNYORVOSI KAMARA  
CSONGRÁD MEGYEI SZERVEZETE**

**Hódmezővásárhely**

**Rárósi út 102.**

**Telefon:**

Elnök: 60/461-107

Titkár: 20/378-1651

Adminisztrátor: 30/261-4181

**Levelezési cím:**

Hódmezővásárhely

Csomorkányi út 56.

6800

Tisztelt Gazdálkodó!

Tisztelt Növényvédőszer felhasználó!

A 2000. évi XXXV. törvény Növényvédelemről és az 5/2001 FVM rendelet szerint II. forgalmi kategóriába tartozó növényvédőszer csak az vásárolhat és használhat fel, aki erre vonatkozó érvényes engedéllyel „zöld könyv”-vel rendelkezik.

- Mi a teendő, ha Önnek már van „zöldkönyve”?

Érvényes, de 2001 előtt adták ki (M és F sorozatjelű):

A Csongrád Megyei Növény- és Talajvédelmi Szolgálat (Hódmezővásárhely, Rárósi út 102.) térítés ellenében kicseréli.

- Ha az engedély lejárt?

8 órás továbbképzésen kötelező részt venni, és utána 5 évre ismét megkapja az engedélyt.

- Ha nincs „zöldkönyve”?

80 órás tanfolyamon kell részt vennie és sikeres vizsga után megkapja a vásárlási és felhasználási engedélyt.

- Ha növényvédő mérnök irányításával I. forgalmi kategóriájú növényvédőszer szeretne kijuttatni, 340 órás „szakmunkás képzésen kell részt vennie.

-----  
ADATLAP

Név:..... Tel.:.....

Cím:.....

**1.; II. forgalmi kategóriájú engedéllyel:** rendelkezem nem rendelkezem**2.; 8 órás képzésen szeretnék részt venni**

Hol?

**3.; 80 órás képzésen szeretnék részt venni**

Hol?

**4.; Szakmunkás képzésen részt vennék**

Hol?

.....  
alíírás

Ahhoz, hogy a követelményeknek megfeleljen és II. forgalmi kategóriájú növényvédőszer vásárolhasson, valamint jobb, környezetkímélő gyomirtó-szereket, rovar- és gombaölő szereket használhasson kíván segítséget nyújtani a Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamara Csongrád Megyei Szervezete, amikor a Csongrád Megyei Növényvédő Szolgálattal és az SZTE Mezőgazdasági Főiskolai Karral (Hódmezővásárhely, Andrásy út 15.) közösen az őszi és téli időszakban továbbképző tanfolyamot szervez. Töltse ki az adatlapot és küldje el a következő címre:

**SZTE Mezőgazdasági Kar****Továbbképzési Osztály****6800 Hódmezővásárhely****Andrásy út 15.**

## Családi események



### Születés:

Sánta Gézának és  
Mityók- Zrínyi Arankának  
**Márk,**

Matovics Gabriellának  
**Réka Regina**

nevű gyermeke született.

**Gratulálunk!**



### Halálozás:

Fürtön Csaba, tanya 842.  
Tanács Józsefné, József A.u. 54.  
Fodor Miklós, Dózsa Gy. u. 80.  
Nyári Istvánné, Nyár u. 24.

**Őszinte részvétünk!**

## Hírek, hirdetések

### II. Best Classic Kupa

Mindenkit szeretettel vá-  
runk táncversenyünkre  
**2002. december 14-én**  
szombaton a  
**Sportcsarnokba!**

### Munkalehetőség

Délfház 2002. Építő Kft /Szeged, Brüsszeli  
krt. 7./ segéd- és szakmunkás munkavállalót  
keres. Utazási költséghez hozzájárulnak.  
**Érdeklődni:** telefonon Urbán Imrénél az  
550-205 vagy 30/30-21-131 számon lehet.

OTP-Garancia Biztosító  
ajánlatokkal várjuk Önt  
a **Teleházban**.  
Kötelező **gépjármű-  
felelősségbiztosítást** is  
költhet nálunk.

### Figyelem!!!

Mindenkit szeretettel meghívunk a  
Mikroszkóp Szinpad  
**November 24-én este 1/8-kor** kezdődő  
**Maksa Méta és Defekt Effektek** című előadására.  
Utazás kényelmes busszal, kb. 500Ft/fő költséggel.  
Jegyárak: 400Ft-tól 1200Ft-ig

Jelentkezés és bővebb információ a **Teleházban**.



### Kedves Szülők!

Lepjék meg családjukat, mert idén is  
„**A mikulás házhoz megy**”  
A részletekért keresse  
Kazi Pétert,  
a ZIO-t,  
vagy a Teleházban  
Melegné Szücs Mónikát!



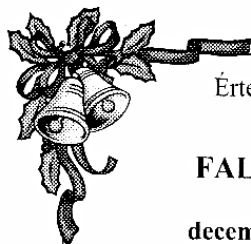
### AKCIÓ!!!

November 6-tól karácsonyig  
ajándék és játékvásár

a **MINI ABC**-ben!

Hetente megújuló készlettel  
mindenkit szeretettel várok!

Csamangó Gabriella  
Tömörkény u. 5.



Értesítjük a lakosságot,  
hogy az ez évi

**FALUKARÁCSONY**  
ünnepséget

**december 20-án** (pénteken)  
**10 órai** kezdettel rendezzük meg  
**Sportcsarnokban**.

Az ünnepségre mindenkit  
szeretettel várunk!

**Rendezőség**

## TISZTELT LAKOSSÁG!

A Zákányszéki Gazdálkodók – Vállalkozók Klubja Egyesület 2002. október 30-án tisztújító taggyűlést tartott. Az eddigi vezetés értékelte az elmúlt három év munkáját mely során sikerült sok igazán sikeres programot, rendezvényt lebonyolítani. A Klub tagsága elismerése hangoztatásával elfogadta a vezetőség lemondását. Majd előremutatóan megfogalmazott egy olyan jövőbe látó programot, melynek elsődleges célja a községünkért tenni akaró minden polgárt /legyen az Gazdálkodó vagy vállalkozó/ a fejlődés, gyarapodás, a jólét megteremtése érdekében egy csapatba összehozni és közösen dolgozni.

Ezután kéttagú vezetőség került megválasztásra.  
A Klub elnökévé: *Kopasz Szilvesztert*,  
titkárává: *Kovács Miklóst* választották.

Programunkban megfogalmaztuk, hogy továbbra is nyitottak vagyunk. Összejöveleteink kötetlen, nyílt hangnemű baráti beszélgetések, melyekre és az általuk szervezett programokra szeretettel várunk minden érdeklődőt.

**Kopasz Szilveszter**  
egyesületi elnök

## MEGHÍVÓ

A ZÁKÁNSZÉKI GAZDÁLKODÓK-VÁLLALKOZÓK KLUBJA  
November 30.-án szombaton 18<sup>00</sup>-kor  
JÓTÉKONYSÁGI ESTET szervez VACSORÁVAL, BÁLLAL.

Program: 18<sup>00</sup> Vendégek fogadása  
18<sup>30</sup> Megnyitó  
18<sup>40</sup> Néptánc csoport fellépése  
19<sup>00</sup> Divatbemutató  
19<sup>30</sup> Vacsora  
- sültés tál  
- vegetáriánus svédasztal  
- sütemény, gyümölcs

ITAL saját költségre felszolgálva  
ZENE: Rokolya Károly és társai



Jegyek **1500Ft/fő** áron kaphatóak a Lengyel téri butikban **KLÁRINÁL**.  
A bál bevételéből a **zákányszéki gyerekek** javára fogunk felajánlást tenni.

Sok szeretettel várnak minden érdeklődőt!

A szervezők

**Információs kiadvány Felelős kiadó: dr. Kovács József**  
Kiadja: Polgármesteri Hivatal, 6787 Zákányszék, Lengyel tér 7. Tel: (62)590-490  
A kiadványt szerkesztette: Melegné Szűcs Mónika.  
Nyomtatás: Graphic Bt., Zákányszék. Megjelenik: havonta. Lapzárta minden hó 5. napján.  
**Kéziratot nem őrzünk meg és nem adunk vissza!**